# L'architettura
## cronache e storia
## The architecture
## events & history

**Fondata da** established by
Bruno Zevi

**Anno XLVIII numero 559 maggio 2002**

**Direttore responsabile** editor
Furio Colombo

**Vicedirettore** deputy editor
Alberto Sinigaglia

**Coordinamento editoriale**
editorial coordination
Marisa Cerruti, Adachiara Zevi, Luca Zevi

**Comitato scientifico** scientific committee
Dante O. Benini
Marco Dezzi Bardeschi
Manfredi Nicoletti
Aldo Loris Rossi
Enzo Zacchiroli

**Comitato di redazione** editorial board
Federico Bucci
Roberto Dulio
Vincenzo Paolo Genovese
Enrico Milone
Plinio Perilli
Francesco Ranocchi
Sara Rossi

**Redazione** editorial office
via Nomentana, 150 - 00162 Roma
tel. 0686320684 - fax 068603662

**Direzione e redazione operativa**
management and operative editorial office
via Alfredo Fusco, 71 - 00136 Roma
tel. 06351921 - fax 0635409791

**Art Director**
Ida Incoronata Carlone

**Impaginazione** making-up
Luciano Cortesi

**Traduzioni** translations
Paul Metcalfe

**Stampa** printing
ATI - Pomezia (RM)

***L'architettura - cronache e storia***
è pubblicata da is published by:
Mancosu editore s.r.l.
via Alfredo Fusco, 71
00136 - Roma
tel. 06351921
fax 0635409791 linee r.a.
La rivista è consultabile in internet all'indirizzo:
http://www.mancosueditore.it
e-mail: mancosueditore@mancosueditore.it

**Concessionaria per la pubblicità**
Concessionary agent for advertising
Alphamedia
via A. Kramer, 32 - 20129 Milano
tel. 0229516084 - fax 0220400161

**Abbonamenti** subscriptions:
**Italia** 11 numeri: L. 165 000 - 85,22 Euro
**Estero** 11 numeri L. 330 000 - 170,43 Euro
Prezzo di copertina L. 15 000 - 7,75 Euro
Numeri arretrati L. 30 000 - 15,49 Euro
IVA assolta dall'editore

**Servizio abbonamenti Mancosu Editore**
**Pubblicità & PR** advertising
via Alfredo Fusco, 71
00136 - Roma
tel. 06351921
fax 0635409791
e-mail: mancosueditore@mancosueditore.it
**Per i soli abbonati l'intera rivista è consultabile al sito internet: www.mancosueditore.it**

Registrazione presso il Tribunale
di Roma n. 5/2000
ISSN 0003 - 8830

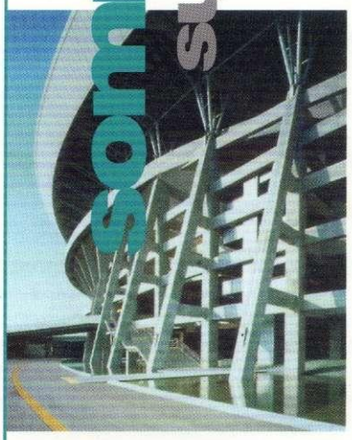
Si collabora a *L'architettura - cronache e storia* su invito della direzione. Manoscritti, foto, disegni e materiale non richiesto si considerano inviati a rischio del mittente.

Rivista mensile schedata nell' ART INDEX, nell'AVERY INDEX TO ARCHITECTURAL PERIODICALS e nell'ARCHITETURAL PERIODICALS INDEX.

**in copertina** cover
Tadao Ando, Tempio Buddista Buddhist Temple Saijo

Spedizione in AP 45% art. 2 comma 20/b
Legge 662/96 - Roma


# sommario summary




**editoriale** editorial

322 Costruire tra Thatcher e Perón Building between Thatcher and Perón
di by Furio Colombo

**editoriali in breve** editorials in brief

324 Milano: architetti in piazza Milan: architects in the piazza
di by Federico Bucci

Mostra-omaggio a Bruno Zevi Exhibition-tribute to Bruno Zevi
di by Sara Rossi

Salviamo il MIM Save the MIM
di by Amedeo Schiattarella

**selearchitettura** archdigest

326 LAPEÑA & TORRES
Scala mobile Escalator system, Toledo

328 DELUGAN MEISSL
Edificio d'abitazione Apartament complex, Wien

330 IVAN KROUPA
Casa unifamiliare Single-family-house, Prag

332 MANSILLA + TUÑÓN
Auditorium, Ciudad de León

334 HITOSHI ABE
Stadio per atletica leggera Stadium for light athletic, Miyagi

336 KAUFFMANN THEILIG & PARTNER
Centro di ricerca Optical Networking
Research center of Optical Networking, Meiningen

**costruzioni** buildings

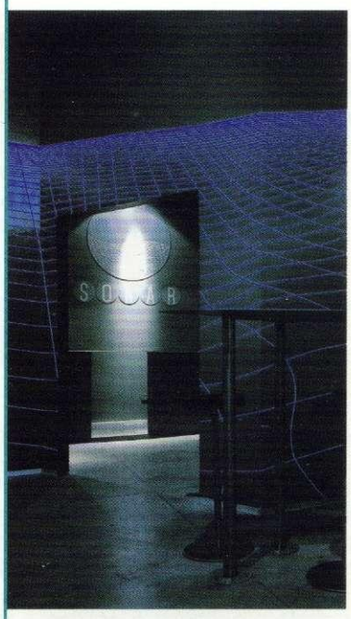
338 FRANCESCO COCCO CON with CARLOTTA COCCO
Centro ricreativo Leisure center, Terragnolo
presentazione di text by Vincenzo Paolo Genovese

344 PAOLO CERCATO
Complesso monumentale "Loggione-Cavallerizza": Nuovo Museo Archeologico, Teano
Monumental complex "Loggione-Cavallerizza": New archaeological Museum, Teano
presentazione di text by Giovanni Carbonara
Alessandro Pergoli Campanelli

354 TADAO ANDO
Tempio buddista Komyo-ij Komyo-ij Buddhist Temple, Saijo
presentazione di text by Mario Edoardo Costa

**storiaecritica** historyandcriticism

364 Enrico Mantero "architetto comacino"
a cura di by Federico Bucci e Roberto Dulio


**spaziarte** artspaces

366 Arte all'Arte
a cura di by Adachiara Zevi

**selelibri** bookdigest

369 Recensioni di Reviews by Annette Tosto, Roberto Dulio
Sergio Pace, Luisa Ferro
a cura di by Federico Bucci e Roberto Dulio

**cinemaarchitettura** moviearchitecture

373 Roberto Rossellini: Le cose in movimento Things in motion
a cura di by Plinio Perilli

**cronache urbanistiche**

379 Bruno Zevi e la città del duemila
di Sara Rossi

**notiziario**

380 Notizie del mese:
La controriforma dei Lavori Pubblici
Le modifiche alla legge sulle opere pubbliche
Legambiente: continua l'abusivismo edilizio
Primo esame di stato per architetti junior
Incarico esterno di parte del progetto
Caldaie consentite senza vano di areazione
a cura di Enrico Milone